DEPARTMENT OF SOCIAL WELFARE AND DEVELOPMENT

Batasan Pambansa Complex, Constitution Hills, Quezon City Tel.Nos. 951-9749, 952-0697 Local: 513-515 Tel.Fax: 931-6139

REQUEST FOR QUOTATION

RFQ No.: 17-1735 KC-NCDDP Shopping Date: December 02, 2017

Company Name : Company Address : Contact Person : Contact No. : Company TIN : Philgeps No.:				×.	
Sir/Madam:					
1. The National Commuthe following items in Ar		oment Program (NCDDP) hereby reque	ests you to submit	orice quotations for
To assist you in the pquantities.	preparation of your p	rice quotation, we enclos	se the necessa	ry technical specific	ations and required
2. You may quote for ar to the supplier(s)/ service	ny or more items und ce provider(s) offering	er this request. Each iter g the lowest evaluated p	n shall be eval rice on per:	uated and contract	awarded separately
Item I	Basis	Total Quoted	[✓ Lot Basis	
and catalogue(s) and of	ther printed materials	glish language, should b s or pertinent information providing after sales sel	in English for	each item quoted, ir	nical documentation ncluding names and
4. The deadline for re December 13, 2017 at		tion (s) by the KC-NCI	DDP at the ad	dress indicated in	Paragraph 6 is on
5. Your quotation(s) she including the following:		per the following instruc	tion and in acc	ordance with the Te	erms and Conditions
a. Prices: The price	es should be quoted	for the supply and Delive	ery of various ite	em (Pls. refer to An	nex A)
b. Evaluation of Quevaluated by comparas follows:	uotations: Offers de arison of their prices.	etermined to be substant In evaluating the quota	tially responsiv tions, the Purc	e to the technical s haser will adjust an	pecifications will be y arithmetical errors
i. where there is	a discrepancy between	een the amounts in figure	s and in words	, the amount in wor	ds will govern;
ii. where there is by the quantity,	s a discrepancy betw the unit rate as quote	een the unit rates and thed will govern;	e line item tota	I resulting from mu	ltiplying the unit rate
iii. If a Supplier r	refuses to accept the	correction, his quotation	will be rejected	d.	

In addition to the quoted price, the evaluated price shall include Value Added Tax and other necessary taxes as specified herein.

- iv. Award of Purchase Order: The award will be made to the bidder offering the lowest evaluated price that meets the technical and financial requirements.
- v. Validity of the Offer: Your quotation(s) should be valid for a period of forty five (45) calendar days from the deadline for receipt of quotation(s) indicated in paragraph 4 of this Request for Quotation.
- vi. If the supplier/service provider withdraw the quotation during the validity period and/or refuse to accept the award of a contract when and if awarded, then the supplier(s)/service provider(s) will be excluded from the list of NCDDP suppliers for the project for two years.
 - Delivery Term: See Annnex A
 - Terms of Payment: Fifteen (15) to Thirty (30) Calendar Days upon final inspection and acceptance of goods.

vii. If the supplier/service provider does not start the delivery or perform the services under the contract/PO within 15 days (after signing of the contract) without valid reason acceptable to the procuring entity (DSWD), the contract may be terminated through a notice to be issued by the head of the procuring entity (HOPE); the procuring entity shall proceed to negotiate with the succeeding responsive supplier/s; otherwise re-canyass.

- viii. Liquidated damages/penalty: In case of failure to make the full delivery within the time specified in the delivery terms, penalty of one-tenth (1/10) of one percent (1%) of the undelivered cost for every day of delay shall be imposed.
- 6. Further information can be obtained from: Michelle C. Oxina

Telephone

9316139 or 931-8101 to 07 local 122-124

Fax

951-71-16

E-mail Address quotation@dswd.gov.ph Quotations submitted to different fax number(s) or email address(es)

as stated above shall not be considered for evaluation.

7. Please confirm by fax-mail the receipt of this request and whether or not you will submit the price quotation(s)

Sincerely,

MICHELLÉ C. OXINA **Procurement Officer** Tel No. 931-61-39 / Fax No. 951-71-16

Noted by:

17-1735

KARINA ANTONETTE A. AGUDO OIC-Chief, Procurement Planning & Mgt. Division

Annex A

DEPARTMENT OF SOCIAL WELFARE AND DEVELOPMENT

Contact Person:	Company Address:	Company Name:			
			Date.	72+2:	RFQ No.
			מבנפווומבו ב, בטבי	Data: December 2 2017	RFQ No. 17-1735
					KC-NCDDP Shopping

PhilGeps Reg. No. Company Tin No. : Contact No.:

PURPOSE:					Н									Lot Qty.
				pa				-						y. Unit
For th		Other	Languages:	pages where	TECHN	4. An e	3. Expe	(6) ide	materials 2. Compe	1. At le	Qualifi	MATE	700	lit
e hiring of a service pr		Other Works :		1 page=300 words, es	TECHNICAL SPECIFICATIONS	4. An evaluation rating not lower than 90	erience with communi	(6) identified languages	als petency in translating	east five (5) years of pr	Qualifications:	MATERIALS TO SIX (6) REGIONAL LANGUAGES	CT. HIBINIC OF SERVICE	
For the hiring of a service provider to develop & translate selected IEC materials to six (6) regional languages	page 1 of 2	DSWD Kalahi-CIDSS will provide the materials for translation. Note that a material may be translated into one to six languages. Based on instructions given during the orientation	1. Cebuano/Bisaya 2. Waray 3. Hiligaynon 4. Chavacano 5. Iloko and 6. Filipino/Tagalog	where 1 page=300 words, estimated 150 pages or 40,000 words, whichever is higher		wer than 90	3. Experience with community-based projects and/or in community dev't work		materials 2. Competency in translating books manuals, modules & similar materials/publications in all formats, lengths & six	1. At least five (5) years of progressive experience in translating publications, manuals, modules & similar		NAL LANGUAGES	PROJECT LIBRARY OF STRAIGE PROVIDER FOR THE DEVELOPMENT AND TRANSLATION OF SELECTED IFC	Purchaser's Specifications
														Bidder's Specifications (Please write the detailed specifications in the space provided)
														Unit Cost Total Cost
														Total Cost

MICHELLE C. OXINA
Procurement Officer
Tel No. 931-61-39
Fax No. 951-71-16

to show up and sign the original P.O.means that the bidder is not interested and will be a ground for suspension or blacklisting in DSWD's future biddings.

IMPORTANT: The winning bidder MUST SIGN the original copy of Purchase Order (P.O.) at DSWD-Central Office, Procurement Service within three (3) days from the date advance copy was served thru fax. FAILURE

PR No.

2017103563

(Signature over printed name)

DEPARTMENT OF SOCIAL WELFARE AND DEVELOPMENT

17-1735

Date: December 2, 2017

KC-NCDDP Shopping

	DELIVERABLES & SCHEDULE OF PAYMENTS			
			•	140
(Please write the detailed	Purchaser's Specifications	Unit	Qty.	20 5
Bidde				
			Contact No.:	Con
		••	Contact Person:	Con
		: 88	Company Address:	Con
			Company Name:	Con

PURPOSE:														Lot No.
Ë:														Qty.
				(0)	T (0	T et s	a (V	t S	t fi S	n S	7 O		W. No.	Unit
or the hiring of a service provider to		Delivery: DSWD-CO Procurement Service	Complete delivery of final output	Submission of final output	Submission of final translations for approval	submission of revised translations (up to three revisions)	Submission of draft translation of all materials	Submision of final draft of first translated material for approval	Submission of revised draft of the first material for translation (up to three revisions)	Submission of first draft of first material for translation	Orientation with DSWD 5	DELIVERABLE		
For the hiring of a service provider to develop & translate selected IEC materials to six (6) regional languages	page 2 of 2	service	Complete delivery of final output 5 days after final approval of output	5 days after pilot testing of revised output	7 days after submission of NPMO's comments of the final revision	7 days after submission of comments from the NPMO	a) By installment, where the weekly output must be equivalent to at least 25 pages of 7500 words; or b) complete submission 36 days after approval of the translation of the first material	3 days after submission of comments from NPMO	3 days after the NPMO's submission of comments on the story draft	5 days after orientation/meeting	5 days after issuance of Notice to Proceed	TIMELINE	DELIVERABLES & SCHEDULE OF PAYMENTS	Purchaser's Specifications
to six (6) regional languages			40%	20%	1		20%			20%		PAYMENT	пѕ	
														(Please write the detailed specifications in the space provided)
														Unit Cost
														Total Cost

PR No.

IMPORTANT: The winning bidder MUST SIGN the original copy of Purchase Order (P.O.) at DSWD-Central Office, Procurement Service within three (3) days from the date advance copy was served thru fax. FAILURE to show up and sign the original P.O. means that the bidder is not interested and will be a ground for suspension or blacklisting in DSWD's future biddings. 2017103563

Procurement Officer Tel No. 931-61-39 Fax No. 951-71-16 MICHELLE C. OXINA dellas

> (Signature over printed name) Supplier